

RÈGLEMENT D'ORDRE INTÉRIEUR DU CONSEIL NATIONAL DU TRAVAIL

Approuvé par l'arrêté royal du 21 avril 1953 (MB du 7.5.1953) - Modifié par les arrêtés royaux des 2 août 1966 (MB du 13.9.1966) et 12 octobre 1970 (MB du 5.12.1970).

Article 1er - Le Conseil national du Travail fixe son siège dans l'agglomération bruxelloise, telle qu'elle est délimitée à l'article 2, § 5, de la loi du 28 juin 1932 relative à l'emploi des langues en matière administrative.

Article 2 - Le Conseil se réunit sur convocation de son Président.

Il siège au moins une fois par trimestre.

Il se réunit dans les quinze jours si un Ministre, une des Chambres législatives ou quatre membres effectifs du Conseil, en formulent la demande.

Article 3 - Le Conseil ne délibère valablement que si la moitié des membres représentant respectivement les organisations d'employeurs et de travailleurs sont présents.

Sauf s'il se réunit en vue de conclure une convention collective de travail, le Conseil délibère toutefois valablement après une deuxième convocation quel que soit le nombre des membres présents.

Article 4 - Tout membre suppléant est invité aux séances du Conseil et peut y assister. Sauf s'il remplace un membre effectif, il n'a pas voix délibérative.

Tout membre effectif empêché d'assister à une séance désigne lui-même son remplaçant parmi les membres suppléants. Le Président en est averti.

Un membre suppléant ne peut simultanément remplacer plus d'un membre effectif.

HUISHOUDELIJK REGLEMENT VAN DE NATIONALE ARBEIDSRAAD

Goedgekeurd bij koninklijk besluit van 21 april 1953 (BS van 7.5.1953) - Gewijzigd door de koninklijke besluiten van 2 augustus 1966 (BS van 13.9.1966) en 12 oktober 1970 (BS van 5.12.1970).

Artikel 1 - De Nationale Arbeidsraad vestigt zijn zetel in de Brusselse Agglomeratie, zoals zij in artikel 2, § 5, van de wet van 28 juni 1932 op het gebruik der talen in bestuurszaken is vastgesteld.

Artikel 2 - De Raad vergadert op uitnodiging van zijn voorzitter.

Hij zetelt ten minste eenmaal per kwartaal.

Op aanvraag van een Minister, van één der wetgevende Kamers of van vier werkende leden van de Raad, komt hij binnen de vijftien dagen bijeen.

Artikel 3 - De Raad kan slechts geldig beraadslagen wanneer de helft van de leden die respectievelijk de werkgevers- en de werknemersorganisaties vertegenwoordigen aanwezig zijn.

Behalve wanneer hij vergadert met het oog op een collectieve arbeidsovereenkomst te sluiten, beraadslaat de Raad evenwel geldig na een tweede bijeenroeping welke ook het getal aanwezige leden zij.

Artikel 4 - Ieder plaatsvervangend lid wordt tot de vergaderingen van de Raad uitgenodigd en mag deze bijwonen. Hij is niet stemgerechtigd, tenzij hij een werkend lid vervangt.

Ieder werkend lid dat verhinderd is een vergadering bij te wonen duidt zelf zijn vervanger aan onder de plaatsvervangende leden. De voorzitter wordt hiervan op de hoogte gebracht.

Een plaatsvervangend lid mag tegelijkertijd niet meer dan één werkend lid vervangen.

Article 5 - Le Conseil élit en son sein et sur base paritaire quatre vice-présidents dont deux sont proposés par chacun des deux groupes. En cas d'absence du Président, ils président à tour de rôle l'assemblée, un vice-président désigné par les organisations d'employeurs alternant avec un vice-président désigné par les organisations de travailleurs. En cas d'absence du Président et des vice-présidents, le doyen d'âge préside.

Article 6 - Il n'est pas voté sur les avis ou propositions concernant les problèmes généraux d'ordre social visés à l'article premier de la loi du 29 mai 1952 organique du Conseil national du Travail. Les avis ou propositions qui ne recueillent pas l'unanimité sont suivis de la mention des groupes, des organisations ou des membres individuels qui y souscrivent.

Le vote sur les avis concernant les conflits d'attribution qui pourraient surgir entre les commissions paritaires nationales a lieu par appel nominal. L'avis est acquis à la majorité des voix, après que la parité aura été rétablie par le Président qui invite à s'abstenir les membres les plus jeunes du groupe en sur-nombre¹.

Tout vote sur la procédure a lieu à la majorité des voix, la parité ayant été rétablie comme il est dit à l'alinéa précédent.

Article 7 - Les séances ne sont pas publiques.

Article 8 - Le Bureau exécutif est composé du Président, des quatre vice-présidents, de quatre conseillers choisis paritairement, dont deux sont proposés par chacun des deux groupes, et du secrétaire.

Il a notamment pour mission :

- d'arrêter l'ordre du jour des réunions du Conseil;
- de préparer l'examen des problèmes à soumettre au Conseil et de proposer à ce dernier les procédures d'examen;
- de veiller à l'exécution des décisions du Conseil et en particulier, à la transmission des propositions, résolutions au avis;

¹ Dans l'article 1er de la loi organique du Conseil national du Travail, les mots "Commissions paritaires nationales" sont remplacés par les mots "commissions paritaires" (arrêté royal du 1er mars 1971; MB du 11.3.1971). Le texte du règlement d'ordre intérieur doit encore être mis en concordance avec cette modification.

Artikel 5 - De Raad kiest onder zijn leden en op paritaire basis vier ondervoorzitters, waarvan er twee door elk van de twee groepen worden voorgesteld. Bij afwezigheid van de voorzitter zitten zij om de beurt de vergadering voor, met dien verstande dat een ondervoorzitter, aangeduid door de werkgeversorganisaties en een ondervoorzitter, aangeduid door de werknemersorganisaties, elkaar opvolgen. Bij afwezigheid van de voorzitters en van de ondervoorzitters zit de deken van jaren voor.

Artikel 6 - Over de in artikel 1 van de wet van 29 mei 1952 tot inrichting van de Nationale Arbeidsraad bedoelde adviezen of voorstellen omtrent de algemene vraagstukken van sociale aard wordt niet gestemd. De adviezen of voorstellen die niet eenparig worden goedgekeurd, worden gevolgd van de namen van groepen, van de organisaties of van de leden die ze individueel onderschrijven.

Over de adviezen omtrent de geschillen van bevoegdheid, welke tussen de nationale paritaire comités zouden kunnen rijzen, wordt bij naamafroeping gestemd. Het advies wordt met meerderheid van stemmen goedgekeurd, nadat de voorzitter de pariteit heeft hersteld door de jongste leden van de over-tallige groep te verzoeken zich van stemming te onthouden.¹

Elke stemming over de procedure geschiedt bij meerderheid van stemmen, nadat de pariteit is hersteld zoals in voorgaand lid is bepaald.

Artikel 7 - De vergaderingen zijn niet openbaar.

Artikel 8 - Het Uitvoerend Dagelijks Bestuur is samengesteld uit de voorzitter, de vier ondervoorzitters, vier raadsleden op paritaire basis gekozen, waarvan er twee door elk van de twee groepen zijn voorgesteld, en de secretaris.

Het heeft inzonderheid tot opdracht:

- de agenda van de vergaderingen van de Raad vast te stellen;
- de bespreking van de aan de Raad voor te leggen problemen voor te bereiden en hem de procedures van onderzoek voor te stellen;
- er voor te zorgen dat de beslissingen van de Raad worden uitgevoerd en in het bijzonder dat de voorstellen, resoluties of adviezen worden overgemaakt;

¹ In artikel 1 van de wet tot inrichting van de Nationale Arbeidsraad zijn de woorden "nationale paritaire comités" vervangen door de woorden "paritaire comités" (koninklijk besluit van 1 maart 1971; BS 11.3.1971). De tekst van het huishoudelijk reglement dient nog in overeenstemming te worden gebracht met die wijziging.

- de soumettre au Conseil les propositions budgétaires annuelles;
- de faire au Conseil des propositions concernant le statut et le cadre du personnel du Secrétariat, de même qu'au sujet des nominations, révocations et promotions des membres du personnel;
- d'exercer tous les pouvoirs nécessaires au fonctionnement du Conseil national du Travail et de remplir toutes les missions qui lui sont confiées par le Conseil.

Article 8 bis - Lorsque quatre membres effectifs au moins en font la demande, tout objet de la compétence du Conseil est porté par le Bureau exécutif à l'ordre du jour de la séance la plus prochaine.

En cas d'urgence, le Président peut ajouter à l'ordre du jour tout objet de la compétence du Conseil. Cet objet ne sera discuté que si le Conseil en décide ainsi.

Article 9 - Les membres du personnel du Secrétariat sont nommés par le Conseil, sur la proposition du Bureau exécutif, en respectant les lois des 3 août 1919 et 27 mai 1947, relatives à la réintégration dans leurs fonctions des belges mobilisés et aux droits de priorité pour l'accèsion aux emplois publics des anciens combattants et assimilés.

Article 10 - Le Bureau exécutif détermine les actes qui relèvent de la gestion journalière. Ces actes sont accomplis par le Secrétaire. Ceux-ci ne peuvent comporter ni obligations ni décharges.

Seront considérés toutefois comme actes de gestion journalière la signature de la correspondance courante, les accusés de réception et décharges à donner aux administrations, notamment à [bpost]² et à l'administration des Chemins de fer, pour télégrammes, lettres recommandées, chargées ou assurées, colis, valeurs, etc.

Il peut également endosser ou acquitter les chèques et donner décharge des versements effectués au profit du Conseil national du Travail.

Tous les actes qui ne relèvent pas de la gestion journalière sont signés conjointement par le Président et le Secrétaire.

² Modifié par la loi du 13 décembre 2010, article 4 (MB du 31.12.2010).

- de jaarlijkse begrotingsvoorstellen aan de Raad voor te leggen;
- aan de Raad voorstellen te doen betreffende het statuut en het kader van het personeel van het Secretariaat, evenals omtrent de benoemingen, afdankingen en bevorderingen van de leden van het personeel;
- alle bevoegdheden uit te oefenen die nodig zijn voor de werking van de Nationale Arbeidsraad en alle opdrachten te vervullen die hem door de Raad worden toevertrouwd.

Artikel 8 bis - Op verzoek van ten minste vier werkende leden wordt elke aangelegenheid, welke tot de bevoegdheid van de Raad behoort, door het Uitvoerend Dagelijks Bestuur op de agenda van de eerstvolgende vergadering geplaatst.

In geval van hoogdringendheid mag de voorzitter elke aangelegenheid, welke tot de bevoegdheid van de Raad behoort, aan de agenda toevoegen. Over deze aangelegenheid wordt slechts beraadslaagd indien de Raad daartoe beslist.

Artikel 9 - De leden van het personeel van het Secretariaat worden door de Raad, op voordracht van het Uitvoerend Dagelijks Bestuur, benoemd mits naleving van de wetten van 3 augustus 1919 en 27 mei 1947 tot verzekering van de wederopnemning der gemobiliseerde Belgen in hun bediening en tot toekenning van prioriteitsrechten bij het begeven van de openbare betrekkingen der oudstrijders en ermede gelijkgestelden.

Artikel 10 - Het Uitvoerend Dagelijks Bestuur bepaalt welke handelingen tot het dagelijks beheer behoren. Deze handelingen worden door de secretaris verricht. Zij mogen noch verplichtingen noch ontlastingen omvatten.

Worden echter als handelingen van dagelijks beheer aangezien : de ondertekening van de gewone briefwisseling, de ontvangstbewijzen en ontlastingen te geven aan de administraties, nl. aan [bpost]² en het bestuur van Spoorwegen, voor telegrammen, voor aangetekende, belaste of verzekerde brieven, colli, waarden, enz.

Hij mag eveneens de wissels overdragen of kwijten en ontlasting geven van ten bate van de Nationale Arbeidsraad verrichte stortingen.

Alle akten die niet tot het dagelijks beheer behoren worden gezamenlijk door de voorzitter en door de secretaris ondertekend.

² Gewijzigd door de wet van 13 december 2010, artikel 4 (BS 31.12.2010).

Si l'un de ceux-ci est absent ou empêché, il est remplacé par un membre du Bureau exécutif. En cas d'absence ou d'empêchement du Président et du Secrétaire, les actes sont signés conjointement par deux membres du Bureau exécutif représentant, l'un les travailleurs et l'autre les employeurs.

Les actions judiciaires et les recours administratifs, tant en demandant qu'en défendant, sont soutenus au nom du Conseil par le Bureau exécutif, poursuites et diligence du Président, ou à son défaut, d'un des vice-présidents ou du Secrétaire.

Article 11 - Le Président, le Secrétaire et les membres du Bureau exécutif ne contractent aucune obligation personnelle relativement aux engagements du Conseil national du Travail. Ils ne sont responsables que de l'exercice de leur mandat.

Article 12 - Un exemplaire des avis ou propositions prévus à l'article 1er de la loi du 29 mai 1952, des ordres du jour, des notes préparatoires ainsi que des procès-verbaux des séances du Conseil, est adressé dans les deux langues nationales aux membres effectifs et suppléants, ainsi qu'au Ministre visé à l'article 9 de la même loi.

Article 13 - L'activité administrative du Conseil et l'organisation de ses services administratifs sont régies par les dispositions de la loi du 28 juin 1932 relative à l'emploi des langues en matière administrative.

Tous documents destinés aux membres du Conseil, du Bureau exécutif et des diverses commissions créées en exécution de l'article 15 ci-après, sont établis dans les deux langues nationales.

Article 14 - Le Conseil ne peut posséder en propriété ou autrement que les immeubles nécessaires à l'accomplissement de sa mission.

Les disponibilités en numéraire excédant les menues dépenses journalières sont déposées à [bpost]³.

Article 15 - Le Conseil peut confier toutes études préparatoires à une commission.

Celle-ci soumet au Conseil un rapport de ses travaux.

Indien een van hen afwezig of verhinderd is, wordt hij vervangen door een lid van het Uitvoerend Dagelijks Bestuur. Ingeval én de voorzitter én de secretaris afwezig of verhinderd zijn, worden de akten gezamenlijk door twee leden van het Uitvoerend Dagelijks Bestuur ondertekend, de ene een vertegenwoordiger van de werknemers en de andere van de werkgevers.

Bij rechtsvorderingen en administratieve verhalen als eiser of als verweerder, treedt het Uitvoerend Dagelijks Bestuur op namens de Raad, op vervolging en ten verzoeken van de voorzitter of, bij diens ontstentenis, van een der ondervoorzitters of van de secretaris.

Artikel 11 - De voorzitter, de secretaris en de leden van het Uitvoerend Dagelijks Bestuur gaan geen enkele persoonlijke verplichting aan ten aanzien van de verbintenissen van de Nationale Arbeidsraad. Zij zijn slechts voor de uitoefening van hun mandaat verantwoordelijk.

Artikel 12 - Een exemplaar van de adviezen of voorstellen, bedoeld in artikel 1 van de wet van 29 mei 1952, van de agenda's, van de voorbereidende nota's evenals van de notulen van de vergaderingen van de Raad wordt in beide landstalen aan de werkende en plaatsvervangende leden alsmede aan de in artikel 9 van dezelfde wet bedoelde Minister overgemaakt.

Artikel 13 - De administratieve werkzaamheden van de Raad en de inrichting van zijn administratieve diensten worden beheerst door de bepalingen van de wet van 28 juni 1932 op het gebruik der talen in bestuurszaken.

Alle documenten die bestemd zijn voor de leden van de Raad, van het Uitvoerend Dagelijks Bestuur en van de verschillende commissies, opgericht in uitvoering van onderhavig artikel 15, worden in beide landstalen opgemaakt.

Artikel 14 - De Raad mag slechts de onroerende goederen nodig ter vervulling van zijn opdracht in eigendom of anders bezitten.

De beschikbare gelden die de dagelijkse kleine uitgaven te boven gaan, worden bij [bpost]³ gedeponeerd.

Artikel 15 - De Raad kan om het even welke voorbereidende studie aan een commissie opdragen.

Deze laatste legt aan de Raad een verslag over haar werkzaamheden voor.

³ Modifié par la loi du 13 décembre 2010, article 4.

³ Gewijzigd door de wet van 13 december 2010, artikel 4.

Tout membre du Conseil, tant effectif que suppléant, peut à tout moment prendre part aux travaux d'une commission dont il ne fait pas partie et assister aux réunions avec voix consultative.

Article 16 - Le Président peut, sur décision du Conseil, du Bureau exécutif ou de sa propre initiative, appeler en consultation des représentants des administrations, des établissements publics ou des établissements d'utilité publique, ainsi que d'autres personnes spécialement compétentes.

Elk lid van de Raad, hetzij werkend, hetzij plaatsvervangend, mag steeds aan de werkzaamheden van een commissie, waarvan hij geen lid is deelnemen en de vergaderingen bijwonen met adviserende stem.

Artikel 16 - De voorzitter kan, op beslissing van de Raad, van het Uitvoerend Dagelijks Bestuur, of op eigen initiatief, vertegenwoordigers van de besturen, van de openbare instellingen of van de instellingen van openbaar nut of andere bijzondere bevoegde personen, oproepen om hun advies te vernemen.
